



Unabhängige Heimatzeitung mit Amtsnachrichten für Radeberg • Arnsdorf Fischbach • Feldschlößchen • Großberkmannsdorf Kleinwolmsdorf • Leppersdorf • Liegau-Augustusbad • Lomnitz • Rossendorf • Schönborn • Seifersdorf • Ullersdorf • Wachau • Wallroda • Kleinröhrsdorf • Langebrück • Weißig

## Im Überblick

**Arnsdorf und die Glashütte - Teil 1** Seite 3

**Langebrücker Nachrichten** Seite 5

**TAXI ANGELIKA PUHLE**  
TAXI & MIETWAGEN  
für Radeberg und Umgebung  
Tel. 03528 4877163

**#heimatzeitung**  
**Gesucht ab sofort**  
**Zeitungszusteller (m/w/d)**

für unsere Heimatzeitung **die Maderberger** in  
**RADEBERG**  
(Teilgebiet 650 Stk.)

Güterbahnhofstr. / Am Glaswerk /  
Schönfelder Str. / Schillerstr. (einseitig) /  
Goethestr. / Lessingstr. / Eigenheimweg /  
Heidestr. (Teilstück, einseitig)

Prospekte sind bereits eingelegt,  
Verteilung Donnerstag und / oder Freitag möglich  
z. B. für Rentner, welche Lust haben, sich zu bewegen  
oder Schüler (ab 13 Jahre) sowie Vereine,  
die ihre Clubkasse aufbessern wollen.

**Weitere Infos:**  
**die Maderberger** Heimatzeitung Verlags-GmbH  
Oberstraße 16a | 01454 Radeberg | Tel. 03528 / 44 23 01

## Es wurde versäumt ...

*Die Schülerschaft des Humboldt-Gymnasiums wendet sich mit einem offenen Brief an das Kultusministerium Sachsen*

Die Pandemie verlangt uns allen sehr viel ab und ein Ende ist momentan noch nicht absehbar. Doch im Hinblick auf die häusliche Lernzeit bremsen vor allem die schleppende Digitalisierung der Schulen in Deutschland. Man möchte meinen, dass das Zeitalter von Internet, Apps, mobilen Geräten und ausgeklügelten Online-Angeboten doch alles Nötige bietet, um den Präsenzunterricht in den Schulen zu Hause weitestgehend zu ersetzen. Doch im Gegenteil. Eltern und Schüler/innen kämpfen tagtäglich, um Versäumtes aufzuarbeiten und so kam es nun, dass sich die Schülersprecherin des Humboldt-Gymnasiums mit einem offenen Brief an das Sächsische Kultusministerium wendete und eine Online-Petition startete. Nun hoffen Helene Gebel und ihre Mitstreiter/innen der Jahrgangsstufe 11 auf reichlich Unterstützung. Jeder kann die Petition unterschreiben und findet diese sowie Informationen dazu unter [www.openpetition.de/petition/online/corona-bekaempfen-bildung-staerken-fuer-die-zukunft-der-jugend-in-sachsen](http://www.openpetition.de/petition/online/corona-bekaempfen-bildung-staerken-fuer-die-zukunft-der-jugend-in-sachsen).



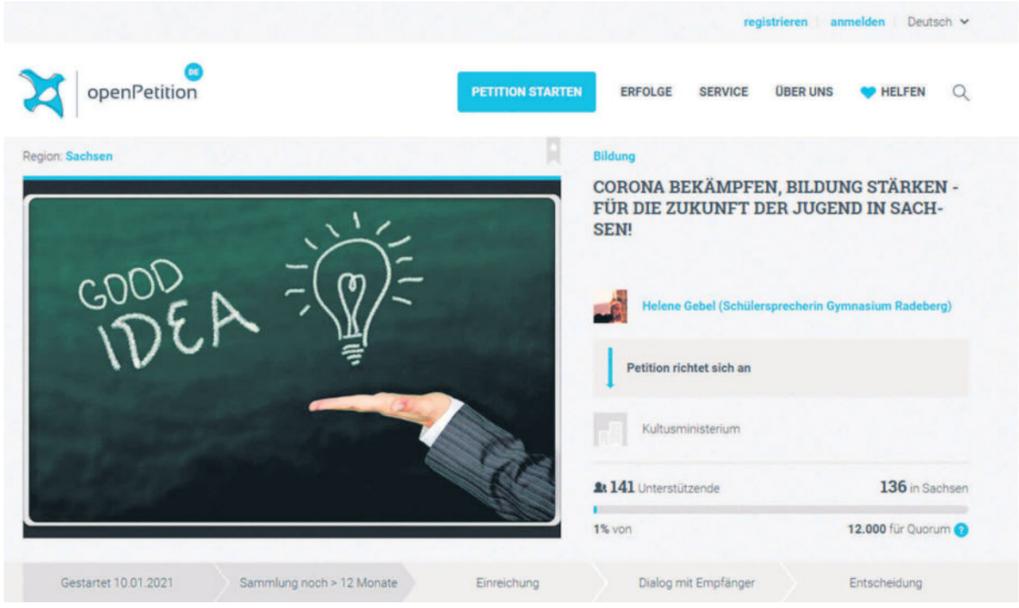
### Offener Brief an das Kultusministerium Sachsen

Sehr geehrter Herr Minister Christian Piwarz,  
Sehr geehrtes Kultusministerium,

wir schreiben Ihnen heute diesen öffentlichen Brief, um unseren Standpunkt zu den Maßnahmen, die Sie und Ihr Ministerium im Zuge der Corona - Krise ergriffen oder eben nicht ergriffen haben, deutlich zu machen und um eine Debatte über diese Maßnahmen in den öffentlichen Diskurs zu bringen.

Die Corona Pandemie hat uns alle überrascht. Die Entscheidungen für Schulschließungen mussten innerhalb kürzester Zeit im März 2020 getroffen werden und die Lehrer- und Schülerschaft wurde vor neue, bisher nie dagewesene Aufgaben gestellt. Dass es dabei zunächst zu Schwierigkeiten kam, ist verständlich. Das jahrelange Verschleppen einer umfassenden Digitalisierung der Schulen und einer weitreichenden Fortbildung der Lehrkräfte waren zu dem nicht förderlich für diese Notsituation. Die Anpassungen der Lehrpläne der Abiturienten 2021 und Sommerferien- Programme an einzelnen Schulen zeigten einen grundsätzlichen Willen zur Verbesserung der Situation für alle Schüler und Schülerinnen. Sie konnten allerdings nicht alle fehlenden Unterrichtsstunden kompensieren. In diesen Sommermonaten ist aber ein schwerer Fehler begangen worden unter dem sämtliche Schüler und Schülerinnen nun zu leiden haben. Die Möglichkeit, dass die Fallzahlen in den Wintermonaten so rapide ansteigen und es damit zu einem zweiten Lockdown kommen würde, wurde kategorisch ausgeschlossen und damit ein erster Stein für eine Kette folgenschwerer Ereignisse ins Rollen gebracht:

**Es wurde versäumt**, dass die Lehrkräfte eine umfassende



Fortbildung erhielten, um auch didaktische Kompetenzen für die digitale Lehre zu erwerben.

**Es wurde versäumt**, das Portal LernSax ausreichend stabil zu gestalten, um bei einer erneuten häuslichen Lernzeit verlässlich nutzbar zu sein. Außerdem wurden keine Alternativen zu LernSax oder BigBlueButton zur Verfügung gestellt, sollten diese ausfallen.

**Es wurde versäumt**, ein transparentes und an wissenschaftlichen Zahlen orientiertes System zu entwickeln, welches eine einheitliche Planbarkeit von möglichen Schulschließungen oder der Einführung von Wechselunterricht ermöglicht.

**Es wurde versäumt**, Perspektiven für die Abiturienten und Abiturientinnen zu entwickeln, falls Prüfungen oder Klausuren nicht planmäßig stattfinden können.

**Es wurde versäumt**, weitreichende Lösungen -abseits der AHA+L-Regeln- für Schulen zu finden, um sicheren Präsenzunterricht zu gewährleisten.

Nun stehen wir alle vor einem folgenschweren Dilemma. Die Schulen sind geschlossen. Die Fallzahlen sind viel zu hoch und Schulen haben sich nach aktuellen Studien doch als Treiber der Pandemie erwiesen. Das Portal LernSax und dessen Nutzung funktioniert nur schleppend. Die finalen Prüfungen für alle Abschlussklassen rücken immer näher. Die Rückkehr zum gewohnten Schulalltag ist hinsichtlich der Fallzahlen nicht absehbar. Die momentane Situation ist für alle Parteien äußerst frustrierend, deshalb sollten wir am besten gemeinsam versuchen sie zu bewältigen.

Im Schulgesetz des Freistaates Sachsen steht im §1 unter Punkt 5: „Die Schüler sollen insbesondere lernen, angemessen, selbstbestimmt, kompetent und sozial verantwortlich in einer durch Medien geprägten Welt zu handeln sowie Medien entsprechend für Kommunikation und Information einzusetzen, zu gestalten, für das kreative Lösen von Problemen und das selbstbestimmte Lernen zu nutzen sowie sich mit Medien kritisch auseinander zu setzen.“ Nehmen wir doch diese Vorgabe zum Ansatz, um von nun an gemeinsam und mit gegenseitiger Unterstützung Lösungen zu finden.

**Wir fordern**, dass die gesamte Lehrerschaft methodische Fortbildungen erhält, um den digitalen Unterricht effektiver zu gestalten, damit auch in der digitalen Lernzeit den

Schülern nachhaltiges Wissen vermittelt werden kann. Dies könnte zum Beispiel in Form von kreativeren Aufgabenstellungen, regelmäßigen und klar strukturierten Online Konferenzen oder auch Lernvideos geschehen. Wir wollen nicht wissen, was nicht geht, sondern pragmatische und zielorientierte Lösungen!

**Wir fordern** die Eröffnung der Möglichkeit, in der digitalen Lehre Zensuren zu vergeben, um den Schülern die Möglichkeit zur Verbesserung zu verschaffen. In dem Zuge wäre eine Vermittlung der nötigen Kompetenzen und zur Verfügung stehenden Methoden dringend notwendig.

**Wir fordern** eine formelle Anpassung der Anzahl der zu erbringenden Zensuren jeglicher Abschlussklassen von 2021 und 2022. Darin eingeschlossen sind Oberschulen, Gymnasien, sowie Förderschulen.

**Wir fordern**, eine größere Auswahl an Wahlthemen in den schriftlichen Abschlussprüfungen, sowie eine formelle und inhaltliche Anpassung der prüfungsrelevanten Themen im Lehrplan und somit auch in den Abschlussprüfungen der Oberschulen und im Abitur der Abschlussklassen von 2021 und 2022.

**Wir fordern**, dass in den zukünftigen Entscheidungen auch die Stimmen der Schülerschaft und Lehrerschaft stärker gehört werden. Wir sollten gemeinsam an den Lösungen dieser Probleme und Fehler, die entstanden sind, arbeiten.

Niemand hat gesagt, dass es leicht ist Schule in den Zeiten einer Pandemie abzuhalten. Deshalb beziehen Sie uns mit ein und lassen Sie uns neue Wege für die Bewältigung der Situation finden. Dies könnte im Rahmen eines **runden Tisches mit Vertretern aller Interessengruppen** geschehen. So könnten wir im besten Falle gestärkt und mit neuer Kraft aus dieser schwierigen Zeit hervorgehen.

*Der sächsische Autor Erich Kästner hat einmal gesagt: „Auch aus Steinen, die dir in den Weg gelegt werden, kannst du etwas Schönes bauen.“*

**Das sollte unser Ziel sein.**

**Text: Red. & Helene Gebel**  
**Screenshot Petition: Red.**  
**Foto: Markus Trier (pixabay)**

### Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Kassenärztlicher Notfalldienst für die Bereiche Radeberg, Wachau, Arnsdorf, Wallroda, Kleinwolmsdorf und Fischbach sowie den Bereich Ottendorf-Okrilla

**Notfalldienstzeiten:**

112	Notruf Feuerwehr, Rettungsdienst, Notarzt, Telefon und Fax
116 117	Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst Mo., Di., Do.: 19.00 Uhr bis zum nächsten Tag 7.00 Uhr Mi., Fr.: 14.00 Uhr bis zum nächsten Tag 7.00 Uhr Sa., So.: 24 Stunden
03571-19222	Anmeldung Krankentransport (für Ärzte, Krankenhäuser, Pflegeheime und Patienten)
03571-19296	Allgemeine Erreichbarkeit der Leitstelle/ Feuerwehr

### Notdienst Zahnärzte Kamenz / Radeberg

16.01.	BAG Dr. med. Benno Walde, Dr.med.dent. Christina Haase Hauptstr. 6a, 01920 Räckelwitz Tel. 035796 / 968 21
17.01.	Praxis Dipl.-Stom. Thomas Kuchta Hauptstr. 39, 01920 Haselbachtal OT Bischheim Tel. 03578 / 712 72

**Rufbereitschaft / Dienstwechsel 7.00 Uhr des Folgetages**  
Weitere Infos unter [www.zahnarzte-sachsen.de](http://www.zahnarzte-sachsen.de)

### Notdienstbereitschaft Apotheken

Dienstwechsel jeweils 8.00 Uhr

16.01.	Marien-Apotheke, Elstra	Tel. 035793/8 30
17.01.	Elefanten Apotheke, Großröhrsdorf	Tel. 035952/589 15
18.01.	Ost-Apotheke, Kamenz	Tel. 03578/30 12 66
19.01.	Linden-Apotheke, Langebrück	Tel. 035201/700 11
20.01.	Stadt-Apotheke, Großröhrsdorf	Tel. 035952/330 31
21.01.	Hirsch-Apotheke, Ottendorf-Okrilla	Tel. 035205/542 36
22.01.	Arnolds-Apotheke, Arnsdorf	Tel. 035200/25 6 0

### Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

für die Bereiche Arnsdorf, Großröhrsdorf, Langebrück, Ottendorf-Okrilla, Radeberg, Schönfelder Hochland und Wachau

werkt. 18.00-08.00 Uhr u. Sa., So. ganztägig, nur nach telef. Anmeldung

08.01. - 15.01.:	Frau TÄ Benzner, Dresden-Weißig Tel. 0172 / 796 05 38
15.01. - 22.01.:	Frau TÄ Junkert, Radeberg Tel. 0160 / 1 25 29 84

Tierärztliche Kliniken sind ständig dienstbereit:  
Tierärztliche Klinik Dr. Düring, Rennersdorf Tel. 035973-2830

### Elefantenstark ins neue Jahr

**Frühjahrskur**

Nicht nur das Haus, auch der Körper freut sich über einen Frühjahrsputz. Dazu gehören frische Luft, mehr Bewegung, genügend Schlaf, eine ausgewogene Ernährung und eine Frühjahrskur mit Pflanzensäften. Sie kann den Körper entschlacken und die Abwehrkräfte stärken. Von Kopf bis Fuß gesund mit den Schöneberger Frischpflanzensäften. **Kommen Sie zu uns, wir beraten Sie gern.**

Apotheker Thomas Lappe  
Röderstraße 1 - 01454 Radeberg  
Tel (kostenlos): 0800 - 3528528  
Fax: 03528 - 447809  
Mo-Fr: 8-19 Uhr - Sa: 8-13 Uhr

**25% Rabatt-Gutschein\***

Elefanten Apotheke Altstadt Radeberg  
Filialapotheke der apofant e.K. Elefanten Apotheke, Sitz in Großröhrsdorf

\*Auf ein Produkt Ihrer Wahl, außer Verschreibungspflichtiges, Zuzahlungen, Bücher, Aktionsartikel, Dauerniedrigpreisartikel, Rezepturen, Analysen. Keine Kombination mit anderen Rabatten, Konditionen und Aktionen. Nur auf Lagerware, keine Ausdrucke und Kopien. Pro Einkauf nur ein Rabatt-Gutschein bis max. 25,- Euro Rabatt einlösbar.

Gültig bis 23.01.2021

elefanten.apotheke.radeberg - eardb@apofant.de - www.apofant.de

### HAHNEWALD

Rechtsanwaltskanzlei

**ERBRECHT** Beratung zu Testament und Pflichtteil durch Rechtsanwalt Andreas Hahnewald

0351 | 2 65 66 69  
kanzlei@ra-hahnewald.de  
www.ra-hahnewald.de

Striesener Straße 47  
| am Fetscherplatz |  
01307 Dresden

## Große Kreisstadt Radeberg

### Mayors for Peace begrüßen Inkrafttreten des Atomwaffenverbotsvertrages

Am 22. Januar 2021 tritt der von den Vereinten Nationen im Jahr 2017 verabschiedete Atomwaffenverbotsvertrag in Kraft. Atomwaffen sind ab jetzt völkerrechtlich geächtet und verboten.

Die Organisation Mayors for Peace, ein von Hiroshima geführtes, weltweites Städtebündnis mit rund 8.000 Mitgliedern, darunter 700 Städte in Deutschland, begrüßt das Inkrafttreten des Vertrages. Als Zeichen ihrer Unterstützung für dieses besondere Ereignis hissen etliche deutsche Mitgliedsstädte am 22. Januar die Mayors for Peace Flagge - in Radeberg 10.00 Uhr durch Oberbürgermeister Lemm vor dem Rathaus. Denn Städte mit ihrer wichtigen Infrastruktur und einer hohen Bevölkerungszahl gelten nach wie vor als vorrangige Ziele im Falle eines nuklearen Angriffes.

#### Oberbürgermeister Gerhard Lemm:

„Als Mitglied der Mayors for Peace begrüße ich ausdrücklich das Inkrafttreten des Atomwaffenverbotsvertrages. Er ist ein Meilenstein auf dem Weg zu Global Zero, einer Welt ohne Atomwaffen. Denn die humanitären Folgen eines Einsatzes von Atomwaffen sind katastrophal. Wir brauchen jetzt eine neue Debatte über nukleare Abrüstung und Rüstungskontrolle. Eine friedliche und sichere Zukunft lässt sich nur in einer Welt ohne Atomwaffen gestalten.“

Noch immer verfügen die Atommächte über schätzungsweise rund 13.400 Nuklearwaffen. Derzeit investieren die Nuklearstaaten massiv in die Modernisierung und Einsatzfähigkeit ihrer Atomwaffenarsenale. Vereinbarungen zur nuklearen Abrüstung - wie der INF-Vertrag - wurden aufgekündigt, ohne dass ein Folgevertrag an seine Stelle getreten ist.

#### Hintergrund:

Der Vertrag über das Verbot von Kernwaffen (TPNW) wurde von den Vereinten Nationen am 7. Juli 2017 mit 122 Stimmen angenommen,

am 20. September wurde er zur Unterschrift freigegeben. Nach der am 24. Oktober 2020 erfolgten 50. Ratifizierung tritt der Vertrag gemäß seinem Artikel 15 (1) am 22. Januar 2021 in Kraft. Mit Stand 8. Jan. haben ihn 51 Staaten ratifiziert, 86 unterzeichnet. Die Atommächte sind dem Vertrag nicht beigetreten. Auch Deutschland ist nicht dabei.

In dem völkerrechtlich bindenden Vertrag verpflichten sich die Unterzeichnenden, "nie, unter keinen Umständen" Atomwaffen zu entwickeln, herzustellen, anzuschaffen, zu besitzen oder zu lagern. Darüber hinaus verpflichten sich die Mitgliedsstaaten, Personen, die von Kernwaffentests oder -einsätzen betroffen sind, umfassende Hilfe zu leisten und geeignete Maßnahmen zur Umweltsanierung der kontaminierten Gebiete in ihrem Hoheitsgebiet zu ergreifen. Auch nach Inkrafttreten des Vertrages ist ein Beitritt weiterer Staaten möglich.

Der zivilgesellschaftlich auf den Weg gebrachte Vertrag geht auf die Aktivitäten der internationalen Kampagne zur Abschaffung von Atomwaffen (ICAN) zurück, die 2017 den Friedensnobelpreis erhielt. Die Mayors for Peace sind eine der rund 500 Partnerorganisationen von ICAN.

Weitere Informationen und den Originaltext des Vertrages finden Sie unter: <https://www.un.org/disarmament/wmd/nuclear/tpnw/>  
**Wer sind die Mayors for Peace?**

Die Organisation Mayors for Peace wurde 1982 durch den Bürgermeister von Hiroshima gegründet. Das weltweite Städtenetzwerk setzt sich vor allem für die Abschaffung von Atomwaffen ein, greift aber auch aktuelle Themen auf, um Wege für ein friedvolles Miteinander zu diskutieren. Weitere Informationen unter: [www.mayorsforpeace.de](http://www.mayorsforpeace.de)

Stadtverwaltung Radeberg

## Gemeinde Wachau

Öffentliche Bekanntmachung der Gemeinde Wachau

### Festsetzung der Grundsteuer A und B sowie der Hundesteuer für das Kalenderjahr 2021

#### Grundsteuer A und B

Gemäß Grundsteuergesetz, § 27 Abs. 3, wird hiermit für die Gemeinde Wachau mit ihren Ortsteilen die Grundsteuer für das Veranlagungsjahr 2021 in gleicher Höhe wie im Jahr 2020 festgesetzt. Diese Festsetzung gilt für alle Grundsteuerpflichtigen, die für das Kalenderjahr 2021 keinen schriftlichen Grundsteuerbescheid erhalten und bei gleichbleibenden Besteuerungsgrundlagen die gleiche Grundsteuer wie im Vorjahr zu entrichten haben. Für den Steuerschuldner treten mit dem Tag der öffentlichen Bekanntmachung die gleichen Rechtswirkungen ein, die sich sonst bei Zustellung eines schriftlichen Bescheides ergeben würden. Ein neuer Grundsteuerbescheid wird nur erteilt, wenn Änderungen in den Besteuerungsgrundlagen, bei den Fälligkeitsterminen, bei der Zahlungsweise oder bei den Eigentumsverhältnissen eintreten.

Diese öffentliche Bekanntmachung gilt auch für Grundsteuern, die abweichend vom herkömmlichen Festsetzungsverfahren des Finanzamtes (wo kein Grundsteuermessbetrag vorliegt), im Anmeldeverfahren erhoben werden (Hinweis: Steueranmeldungen haben die gleiche Rechtswirkung wie Steuerfestsetzungen unter dem Vorbehalt der Nachprüfungen).

Auf die Abgabe von erneuten Steueranmeldungen für die Grundsteuer (für Mietwohngrundstücke und Einfamilienhäuser) wird verzichtet, soweit in den Besteuerungsgrundlagen seit der letzten Anmeldung keine Änderung eingetreten ist. Auf die Verpflichtung, jede Änderung bezüglich der Eigentumsverhältnisse, der Wohnfläche oder der Ausstattung, die sich auf die Steuer auswirkt, der Gemeinde mitzuteilen, wird an dieser Stelle ausdrücklich verwiesen.

#### Zahlungsaufforderung

Steuerpflichtige, die keine Einzugsermächtigung erteilt haben, werden gebeten, die Grundsteuer 2021 entsprechend den im letzten

Grundsteuerbescheid festgesetzten Beträgen und Fälligkeiten unter Angabe des Kaszeichens auf nachfolgender Bankverbindung der Gemeinde Wachau einzuzahlen:

Deutsche Kreditbank AG

IBAN: DE34 1203 0000 0011 2072 89

BIC: BYLADEM1001

Die Fälligkeiten sind der 15.02., 15.05., 15.08. und 15.11.2021 bzw. für Jahreszahler der 01.07.2021.

Wenn einem Steuerpflichtigen ein Grundsteuerbescheid für das Jahr 2021 zugeht, gilt dieser schriftliche Bescheid.

#### Hundesteuer

Bei der Hundesteuer gelten die zu zahlenden Beträge gemäß § 6 der Hundesteuersatzung der Gemeinde Wachau. Der Jahresbetrag der Hundesteuer für das Jahr 2021 ist am 15.02.2021 fällig.

#### Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen diese durch öffentliche Bekanntmachung bewirkte Steuerfestsetzung der Grundsteuer und der Hundesteuer kann innerhalb eines Monats nach der öffentlichen Bekanntmachung Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Gemeindeverwaltung Wachau, Teichstraße 2, 01454 Wachau, einzulegen. Die Frist gilt ebenfalls als gewahrt, wenn der Rechtsbehelf beim Landratsamt Bautzen, Bahnhofstraße 9, 02625 Bautzen, eingeht.

#### Hinweis

Die Einlegung eines Widerspruchs hat keine aufschiebende Wirkung, d.h. der jeweils fällige Betrag ist trotzdem fristgerecht zu bezahlen. Bei verspäteter Zahlung entstehen Säumniszuschläge, Mahngebühren sowie mögliche Vollstreckungskosten.

Wachau, 07.01.2021

Veit Künzelmann, Bürgermeister

## Gemeinde Arnsdorf

### Veröffentlichung der Geburtstagsgrüße und Jubiläen durch die Gemeinde Arnsdorf

Ein neues Jahr des Lebens heißt: neue Gnade, neues Licht, neue Gedanken, neue Wege zum Ziel der neuen Wege.

- Otto Riethmüller -

#### Folgender Jubilarin,

Frau Margot Gabriel zum 70. Geburtstag am 21.01.

sowie allen weiteren Jubilaren, die in der Zeit vom 18.01. bis 24.01.2021 ihren Geburtstag feiern, wünsche ich Gesundheit, Glück,

persönliches Wohlergehen und Zufriedenheit.

Aus datenschutzrechtlichen Gründen ist die Veröffentlichung der Namen der Jubilare nur mit deren Zustimmung möglich.

Frank Eisold, Bürgermeister

### Öffentliche Bekanntmachung der Gemeinde Arnsdorf zur Auslegung des Jahresabschlusses 2018

Gemäß § 88c Abs. 3 SächsGemO ist der Jahresabschluss 2018 mit Rechenschaftsbericht und Anhang öffentlich auszulegen.

Sobald es nach den Corona-Beschränkungen wieder möglich ist, wird die Jahresrechnung 2018 in der Kämmererei der Gemeindeverwaltung Arnsdorf, 01477 Arnsdorf, Bahnhofstr. 17 im 1. Obergeschoss

während der Öffnungszeiten zur Einsichtnahme ausgelegt.

Auf der Homepage der Gemeinde Arnsdorf wird Ihnen der Jahresabschluss 2018 dauerhaft elektronisch zur Verfügung gestellt.

Monika Nowotny, Kassenverwalterin

### Öffentliche Bekanntmachung der Gemeinde Arnsdorf mit den OT Fischbach, Kleinwolmsdorf und Wallroda

#### Öffentliche Grundsteuer- und Hundsteuerfestsetzung für das Kalenderjahr 2021

#### Grundsteuer A und B

Durch öffentliche Bekanntmachung gemäß § 27 Abs. 3 des Grundsteuergesetzes vom 07.08.1973 (Bundesgesetzblatt I S 965) wird die Grundsteuer für das Kalenderjahr 2021 in der zuletzt veranlagten Höhe festgesetzt.

Die Grundsteuer 2021 wird mit den zuletzt erteilten Grundsteuerbescheiden festgesetzten Vierteljahresbeträgen jeweils am 15. Februar, 15. Mai, 15. August und 15. November fällig. Für Steuerpflichtige, die von der Möglichkeit des § 28 Abs. 3 des Grundsteuergesetzes Gebrauch gemacht haben, wird die Grundsteuer 2021 in einem Betrag am 1. Juli 2021 fällig.

Sollten die Grundsteuerbesätze geändert werden oder die Besteuerungsgrundlage (Messbeträge), dann werden Änderungsbescheide erteilt.

Mit dem Tag der öffentlichen Bekanntmachung dieser Steuerfestsetzung treten für die Steuerpflichtigen die gleichen Rechtswirkungen ein, wie wenn ihnen an diesem Tag ein schriftlicher Steuerbescheid zugegangen wäre.

Diese öffentliche Bekanntmachung gilt auch für die Grundsteuern, die im Anmeldeverfahren erhoben werden (Hinweis: Steueranmeldungen haben die gleiche Rechtswirkung wie Steuerfestsetzungen unter dem Vorbehalt der Nachprüfung). Auf die Abgabe von erneuten Steueranmeldungen für die Grundsteuer wird verzichtet, soweit in der Besteuerungsgrundlage seit der letzten Anmeldung keine

Änderung eingetreten ist. Auf die Verpflichtung, jede Änderung bezüglich der Eigentumsverhältnisse, der Wohnfläche oder der Ausstattung, die sich auf die Steuer auswirkt, der Gemeinde mitzuteilen, wird an dieser Stelle ausdrücklich verwiesen.

#### Hundesteuer 2021

Bei der Hundesteuer gelten die neu festgesetzten Beträge gemäß § 6 der Hundesteuersatzung der Gemeinde Arnsdorf vom 01.01.2020, für die Folgejahre weiter. Gemäß § 12 (2) ist die Steuer am 01.02.2021 fällig (wie bisher).

#### Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen diese durch öffentliche Bekanntmachung bewirkte Steuerfestsetzung der Grundsteuer und der Hundesteuer kann innerhalb eines Monats nach der öffentlichen Bekanntmachung Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der Gemeindeverwaltung Arnsdorf, Bahnhofstraße 15/17, 01477 Arnsdorf einzulegen. Die Frist gilt ebenfalls als gewahrt, wenn der Rechtsbehelf beim Landratsamt Bautzen, Bahnhofstraße 9, 02625 Bautzen, eingeht.

#### Hinweis:

Ein Widerspruch hat gemäß § 80 Abs. 2 Verwaltungsgerichtsordnung keine aufschiebende Wirkung, d.h. die Steuer ist fristgerecht zu bezahlen. Bei verspäteter Zahlung entstehen Säumniszuschläge, Mahngebühren sowie mögliche Vollstreckungskosten.

Frank Eisold, Bürgermeister

## Informativ

### Jugend forscht: 8.998 Anmeldungen für die 56. Wettbewerbsrunde

Bundesweiter Rückgang der Beteiligung infolge der Coronavirus-Pandemie und zweithöchster Mädchenanteil in der Jugend forscht Geschichte

Für die 56. Runde von Deutschlands bekanntestem Nachwuchswettbewerb haben sich insgesamt 8.998 Jungforscherinnen und Jungforscher angemeldet. Vor dem Hintergrund der aktuellen Coronavirus-Pandemie verzeichnet Jugend forscht bei der Beteiligung bundesweit einen Rückgang um 23,5 Prozent im Vergleich zum Vorjahr. Ein Grund für dieses Ergebnis ist, dass viele MINT-Lehrkräfte infolge einer derzeit erhöhten Arbeitsbelastung nicht die erforderlichen Kapazitäten für die Betreuung von Wettbewerbsprojekten haben. Zudem sind auch schulische



Arbeitsgemeinschaften oder außerschulische Lernorte wie Schülerforschungszentren für Kinder und Jugendliche aus Gründen des Infektionsschutzes oftmals nur eingeschränkt verfügbar.

Der Mädchenanteil bei den Anmeldungen erreichte in der 56. Wettbewerbsrunde 39,6 Prozent. Dies ist der zweithöchste Wert in der Jugend forscht Geschichte. Im Vorjahr hatte es beim Anteil der Jungforscherinnen mit 40,3 Prozent ein Rekordergebnis gegeben. Die Anzahl der Forschungsprojekte liegt in der aktuellen Runde bei 5.095 angemeldeten Arbeiten. Das ist ein Rückgang um 20,5 Prozent im Vergleich zum Vorjahr. Favoriten unter den Fachgebieten sind 2021 die Biologie mit 23,7 Prozent, die Technik mit 19,0 Prozent und die Chemie mit 16,9 Prozent aller angemeldeten Jungforscherinnen und Jungforscher. Es folgen die Fachgebiete Arbeitswelt mit 13,5 Prozent, Physik mit 13,2 Prozent, Mathematik/Informatik mit 8,1 Prozent sowie Geo- und Raumwissenschaften mit 5,6 Prozent.

„Wir freuen uns, dass trotz der andauernden Coronavirus-Pandemie in der 56. Wettbewerbsrunde so viele Nachwuchsforscherinnen und Nachwuchsforscher bei Jugend forscht an den Start gehen“, sagt Dr. Sven Baszio, Geschäftsführender Vorstand der Stiftung Jugend forscht e.V.

## Den Durchblick im Auto behalten

Laut dem Statistischen Bundesamt ereigneten sich im vergangenen Jahr knapp 3 Millionen Verkehrsunfälle. Besonders auffällig sind dabei die hohen Fallzahlen witterungsbedingter Unfälle in den Wintermonaten: Nicht nur Frost und Blitzeis machen den Autofahrern zu schaffen. Vor allem eingeschränkte Sichtverhältnisse und die daraus folgende Unsicherheit erhöhen das Unfallrisiko. Um auch im Autowinter stets den Durchblick zu behalten, können einfache Maßnahmen getroffen werden.

der kalten Jahreszeit schnell beschlagen. Sind bei der Fahrt Heizung und Lüftung aktiviert und die Fenster etwas geöffnet, werden beschlagene Scheiben zügig wieder frei. Auch das Einschalten der Klimaanlage verhindert das Beschlagen und hilft, die überschüssige Feuchtigkeit im Fahrzeug zu reduzieren. Fußraum und Fußmatten sollten regelmäßig abtrocknen können. Als Do-it-yourself-Variante für ein trockenes Auto kann der Fußraum mit Zeitungspapier ausgelegt werden. Als langfristige Lösung sind zudem praktische Luftentfeuchter für Autos erhältlich.

#### Lichteinfluss

In den Wintermonaten wird es, auch durch die Zeitumstellung, früh dunkel. Damit dennoch eine gute Sicht gewährleistet wird, sollte das Abblendlicht immer in Betrieb sein. „Für eine optimale Ausleuchtung die Lichtquellen regelmäßig überprüfen und gegebenenfalls auch die Glühbirne wechseln. Zudem sollten die Scheinwerfer immer von Schmutz, Eis und Schnee

befreit werden“, rät Franz Eiber. An strahlenden Wintertagen empfiehlt es sich, immer eine Sonnenbrille griffbereit zu halten. Denn die Wintersonne steht in dieser Jahreszeit besonders tief und kann bei ungünstigem Stand blenden.

#### Gefahrenquellen reduzieren:

##### Verschnittenes Autodach

Ob starker Schneefall oder nur vereinzelt Flocken – in den Wintermonaten liegt das Auto über den Tag oft unter Schnee begraben. Damit einer sicheren Fahrt nichts im Wege steht, wird das gesamte Auto vor Fahrtantritt von den Schneemassen befreit. Wer auf das Freiräumen verzichtet, begibt nicht nur sich und andere in Gefahr, sondern begeht auch einen Verkehrsverstoß: während der Fahrt kann das Herunterfallen des Schnees den nachfolgenden Verkehr oder die eigene Sicht behindern. Wird man wegen eines verschneiten Autodachs von der Polizei angehalten, ist mit einem Bußgeld von mindestens 25 Euro und im schlimmsten Fall mit einem Punkt in Flensburg zu rechnen.

Text: Convensis Group / A.T.U.

Foto: pixabay / Karolina Grabowska



#### Freie Autoscheiben erleichtern die Sicht

Das A und O für eine gute Sicht sind freie Autoscheiben. „Steht das Auto über Nacht draußen, empfiehlt es sich, Windschutz- und Heckscheibe mit einer Frostschutzfolie abzudecken. Sind die Scheiben vereist, müssen sie vor der Fahrt komplett freigekratzt werden – das gilt auch für die Seitenspiegel“, sagt A.T.U.-Experte Eiber. Wichtig: Gefrorene Scheiben auf keinen Fall mit heißem Wasser übergießen! Der starke Temperaturwechsel kann zu Spannungsrissen führen. Die Scheiben sollten zudem möglichst schlierenfrei gehalten werden – so lassen sich störende Lichtreflexionen von entgegenkommenden Fahrzeugen vermeiden. Auch die Kontrolle der Scheibenwischer ist nicht zu vergessen: Im Winter sind sie durch die Niederschläge besonders häufig im Einsatz und sollten regelmäßig gereinigt und bei Verschleiß ausgetauscht werden. Zudem ist darauf zu achten, dass sich stets genügend Frostschutzmittel im Wischwasser befindet.

#### Feuchtigkeit im Innenraum reduzieren

Der große Temperaturunterschied zwischen innen und außen sorgt dafür, dass selbst gut gereinigte Scheiben in

Zu deinem Wiegenfeste wünschen wir Dir lieber Vati, Opa und Uropa

**Roland Günther zum 90. Geburtstag**

nur das Beste.

Bleibe froh und zufrieden - so wie wir Dich eben lieben!

Deine Töchter Beate und Regina mit Familien

## Online-Training bei SV-Einheit Radeberg



Alle Vereine sind gefordert, wenn es darum geht, den Mitgliedern Training im Lockdown anzubieten. Der SV Einheit Radeberg hat im Gymnastikbereich das Online-Training gestartet. Die beiden Übungsleiterinnen bieten bewusst unterschiedliche Plattformen für ihre Trainingsstunde an, um deren Stärken und Schwächen austesten zu können.

Marion Dannehl, Abteilungsleiterin Gymnastik und Gesundheitssport: „Das ist alles neu und ungewohnt, aber wie ich unsere Sportlerinnen und Sportler kenne, wird sich das sehr gut einspielen. Natürlich ist eine Präsenzstunde besser. Als Übungsleiter willst du deine Sportler beim Training beobachten und bei neuen Teilnehmern oder neuen Übungen gibt es hierzu auch keine Alternative. Für das Online-Training bedeutet dies, dass nur vertraute Übungen angeboten werden. Auch wenn die Pandemie im Griff ist, möchte ich das Online-Angebot aufrecht erhalten. Ich stelle es mir sehr interessant vor, wenn ich meine Sportler aus meinem Urlaub heraus mit Palmen und Strand im Hintergrund zu einer Trainingsstunde einlade.“

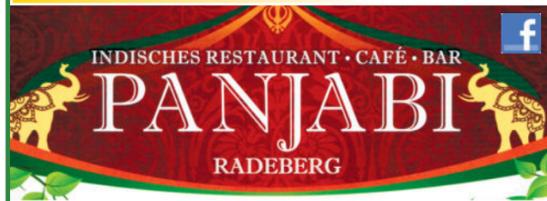
Der SV Einheit Radeberg dankt an dieser Stelle seinen Mitgliedern, die in dieser sehr schwierigen Zeit dem Verein treu geblieben sind.

Herzliche Grüße  
Marion Dannehl, SV Einheit Radeberg

## Kauft regional im Rödertal

Unterstützt und stärkt den heimischen Handel

☎ **03528 / 419 555** ANRUFEN & VORBESTELLEN



**Öffnungszeiten**  
Di - So 11.00 - 14.30 Uhr  
16.00 - 22.00 Uhr  
Mo Ruhetag

**Radeberg, Pillnitzer Str. 2**

**Für Firmen & Privat**

**Aktuelle Speisekarte**  
www.cafe-panjabi.de

### Wir brauchen eure Unterstützung! LOCKDOWN-ANGEBOT-JANUAR GÜLTIG BIS 31.01.2021

- Alle indischen Gerichte mit Reis oder Naan-Brot**
- Hähnchengerichte** nach Wahl **8,00 €**
  - Lammgerichte** nach Wahl **8,00 €**
  - Vegetarisch** nach Wahl **8,00 €**
  - Nudelgerichte** nach Wahl **8,00 €**
  - Fischgerichte** nach Wahl **8,00 €**
  - Wild-, Reh-, Schwein-, Entengerichte** nach Wahl **8,00 €**
  - Alle Salate** **5,00 €**
  - Pizzen** mit verschiedenen Belägen
  - kleine Pizza (26 cm) **6,00 €**
  - große Pizza (30 cm) **7,50 €**
  - Auflauferichte** nach Wahl **6,00 €**
  - Schnitzel / Bauernfrühstück** **6,00 €**

**Angebot Döner 4,00 €**

**ab 20,- € Bestellwert Mango-Lassi free**



### Unser Wochenangebot vom 18.01. bis 24.01.2021

	Essen 1 4,50 € / Senior 3,70 €	Essen 2 4,10 € / Senior 3,60 €	Essen 3 3,80 € / Senior 3,30 €	Salate Jetzt wird's knackig!
<b>Mo. 18.01.</b>	Hähnchen in Knusperpanade dazu Möhren, Kartoffeln und Geflügelsoße	Chili con Carne und Weißkrautsalat	Spätzle dazu Rote-Beete-Puffer und Kräutersoße	<b>Salat 1 - 3,90 €</b> Chesalatsalat Eisbergsalat, Gurke, Weißkraut, Paprika, Ei, Hinterschinken, getriebener Käse und Joghurt-Dressing
<b>Di. 19.01.</b>	Geschnetzeltes „Stroganov“ mit Geflügelfleisch dazu Reis	Nudelsalat dazu Senf und Bockwurst	Grießbrei aus frischer Milch dazu Zucker, Zimt und Apfelmus	<b>Salat 2 - 4,10 €</b> Thunfischsalat Eisbergsalat, Gurke, Weißkraut, Bohren, Thunfisch, Zwiebeln, Ei u. Joghurt-Dressing
<b>Mi. 20.01.</b>	Schnitzel dazu Erbsen, Kartoffeln und Bratensoße	Feines Ragout mit Rinderherz dazu Püree und Möhrensalat	Bunte Spirellis dazu Spinat-Käsesoße	<b>Salat 3 - 4,10 €</b> Griechischer Salat Eisbergsalat, Gurke, Weißkraut, Mais, Ei, Paprika, Feta-Würfel und Joghurt-Dressing
<b>Do. 21.01.</b>	Currybratwurst dazu Bratkartoffeln und Currysoße	Gräupcheneintopf mit Kasslerwürfeln dazu 1 Becher Joghurt	Spinatauflauf vegetarisch mit Kartoffelwürfeln und Käse überbacken	<b>Salat 4 - 4,30 €</b> Quinoa Salat Salatmix, Schinken, Ziegenkäse und Honig-Senf-Dressing
<b>Fr. 22.01.</b>	Knusperseelachs mit Senf-Honig-Füllung dazu Möhrengemüse und Püree	Jägerschnitzel dazu Mischgemüse, Kartoffeln und Bratensoße	Feines Gemüseragout dazu Bandnudeln	
<b>Sa. 23.01.</b>	Lebergeschnetzeltes auf Blattspinat dazu Püree	<b>Angebot 1</b> 5,00 € / Senior 3,90 € <b>Krustenbraten</b> dazu Sauerkraut, Klöße und Bratensoße		
<b>So. 24.01.</b>	Rindergulasch dazu Mischgemüse und 3 Knödel	<b>Angebot 2</b> 6,50 € / Senior 4,70 € <b>Rotbarschfilet</b> auf Blattspinat mit Kartoffeln und Zitronenbuttersoße		
<b>Dessert - 1,40 €</b> Himbeertraum				



## Arnsdorf und die Glashütte - Teil 1

### Warum ein Arnsdorfer die alte Glashütte an der Hauswand hat

Unsere Serie zum Jahresbeginn:



Glashütte 1917 - Die Siedlung der Arnsdorfer Glashütte im Jahr 1917 auf einer Postkarte, welche uns Herr Roßberg zur Verfügung stellte.

Spaziert oder fährt man durch die Arnsdorfer Glashützensiedlung, fallen einem nicht nur die größtenteils baugleichen Doppelhaushälften auf, sondern auch eine Fassade mit einem historisch anmutenden Bild. So geschah es auch im Sommer 2020, als unser Redaktionsteam vertretungsweise selbst die Heimatzeitung austrug und an eben diesem Fassadenschmuck vorbei kam. Unter dem Motto „es gibt immer etwas interessantes zu entdecken“ fanden wir schnell Kontakt zum Eigentümer und eine wunderbare Begegnung entstand. Helmut Roßberg wohnt seit 1948 in dem Haus, welches einst für die Glashüttenarbeiter gebaut wurde. Leidenschaftlich sammelt der Arnsdorfer Dokumente, Bücher, Fotos und vieles mehr zur Historie des Ortes am Karswald. Natürlich hat er aus persönlichem Interesse heraus, welches er mit seinem Freund Uwe Schernus teilt, einen großen Fundus zur Historie der Arnsdorfer Glashütte. So gelang auch ein alter Briefkopf aus den 1920er Jahren in die Hände Herrn Roßbergs. In den Jahren 2010 und 2011 kam dann eins zum anderen. Die Fenster an der Giebelseite waren zugemauert, ein an dieser Stelle groß gewachsener Baum musste gefällt werden und Helmut Roßberg fand, dass das Resultat daraus eine „nackte“ Fassade, nicht sehr ansehnlich war. So setzte er sich mit dem Fischbacher Maler Dietmar Frauenstein in Verbindung und überlegte, wie man dieses fahle Mauerwerk aufpeppen könnte. Hier kam schlussendlich der alte Briefkopf mit einer Zeichnung der Arnsdorfer Glashütte wieder ins Spiel, welche Herr Frauenstein gewissenhaft an die Wand übertrug. Seine Erinnerungen zur Umsetzung lesen Sie im dritten Teil unserer Serie.



Kinder - Wolfgang (li.) und Manfred (re.) Lindner sind die Cousins von Helmut Roßberg und lebten als Kinder in der Glashützensiedlung. Im Hintergrund des Fotos ist der ehemalige Glashütten-Schornstein zu sehen.



Hauswand: An der Fassade des Hauses von Herrn Roßberg kann man sich eine Zeichnung des ehemaligen Glashüttenwerks anschauen.

2021 ist zudem ein kleines Jubiläum, denn seit nunmehr 10 Jahren schmückt das historische Wandbild die Fassade des Hauses. So mancher älterer Arnsdorfer kann beim Betrachten in Erinnerungen schwelgen. Helmut Roßberg und Uwe Schernus erinnern sich gemeinsam an den großen Schornstein, welcher fast bei Roßbergs auf dem Grundstück stand und in den 50er Jahren abgerissen wurde. Doch ganz verschwand der Schlot nicht, er wurde beim ehemaligen VEB Leuchtenbau (jetzt Varialux) wieder aufgebaut. Auch einige wenige Schuppen von damals standen zum Schluss noch auf dem Areal. Heute findet man nur noch einen Mauerblock im hinteren Bereich der Siedlung und eben das große Wandbild am Haus von Herrn Roßberg.

**Text & Foto aktuell: Red. Bilder / Fotos: aus dem Fundus von Helmut Roßberg**

2021 ist zudem ein kleines Jubiläum, denn seit nunmehr 10 Jahren schmückt das historische Wandbild die Fassade des Hauses. So mancher älterer Arnsdorfer kann beim Betrachten in Erinnerungen schwelgen. Helmut Roßberg und Uwe Schernus erinnern sich gemeinsam an den großen Schornstein, welcher fast bei Roßbergs auf dem Grundstück stand und in den 50er Jahren abgerissen wurde. Doch ganz verschwand der Schlot nicht, er wurde beim ehemaligen VEB Leuchtenbau (jetzt Varialux) wieder aufgebaut. Auch einige wenige Schuppen von damals standen zum Schluss noch auf dem Areal. Heute findet man nur noch einen Mauerblock im hinteren Bereich der Siedlung und eben das große Wandbild am Haus von Herrn Roßberg.

Bündnis Radeberger Land hilft e.V. für Menschen in Not

## Corona Care Nachbarschaftshilfe im Radeberger Land

Das Team von Corona Care wünscht allen Leserinnen und Lesern ein gesundes, neues Jahr und freut sich über die zahlreichen Anfragen aus der Bevölkerung. Momentan können allerdings gar nicht alle Anfragen bearbeitet werden, es fehlen schlichtweg die passenden Helfer/innen. Zum Beispiel wird gerade jemand gesucht, der sich mit Elektrik auskennt und jemand, der bei der Steuer unterstützen kann. Jeder, der gern helfen möchte, kann sich dem Team von Corona Care gern unter den genannten Kontaktdaten anschließen. Es lohnt sich auf jeden Fall, wie Holger Wedemeyer zu berichten weiß. „Wenn man dann bei den Menschen, denen man geholfen hat, die Freudentränen sieht, wissen wir, dass wir alles richtig gemacht haben.“

Das Bündnis Radeberger Land bietet zudem weitere Hilfsprojekte an. So wurden jüngst 500,00 € aus dem vereinsigenen

Fond für Menschen in Not an die Ärzte ohne Grenzen gespendet. Diese sind gerade jetzt auf Rettungsschiffen oder in den Flüchtlingslagern ehrenamtlich im Einsatz.

**Sie erreichen das Team unter:**  
**Telefonhotline 01520 598 1920**  
**E-Mail: info@buenndnis-radeberger-land-hilft.de**  
**Adresse: Bündnis Radeberger Land hilft e.V. c/o Stadtverwaltung Radeberg Markt 19, 01454 Radeberg**

**Für Spenden ist der Verein jederzeit sehr dankbar:**  
Bankverbindung des Vereins bei der KD-Bank  
IBAN: DE92 3506 0190 1800 1060 16  
BIC: GENODED1DKD

Text: Red.

## IMPRESSUM

Für Anzeigenveröffentlichungen gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 20/01/2019.

„die Radeberger“ ist unabhängig und offen für den Dialog zu allen Fragen. Veröffentlichungen, gezeichnete Artikel geben nicht in jedem Fall die Meinung der Redaktion oder des Herausgebers wieder. Für Preisangaben und Satzfehler in den Veröffentlichungen übernimmt „die Radeberger“ keine Haftung. Alle Nachdruckrechte liegen ausschließlich beim Herausgeber „die Radeberger“ Heimatzeitung Verlags-GmbH.

Unabhängige Heimatzeitung mit Amtsnachrichten für die Stadt Radeberg und umliegende Gemeinden

**Herausgeber, Verlag und Satz:**  
„die Radeberger“ Heimatzeitung Verlags-GmbH  
Oberstr. 16a, 01454 Radeberg,  
Tel. 03528-44 23 01, Fax 44 22 91

Geschäftsführer: Ingo Engemann  
verantwortlicher Redakteur & Anzeigenleiter: Ingo Engemann  
Druck: DDV Druck GmbH  
Verteilung: Radeberger Verteilservice Inh. Ingo Engemann

Für unbestellte Zuschriften, Fotos oder Zeichnungen besteht kein Anrecht auf Veröffentlichung.  
**Anzeigenschluss bis 8.00 Uhr** für Ausgabe 03 19.01.2021  
**Erscheinungstermin** für Ausgabe 03 22.01.2021

www.die-radeberger.de, E-Mail: zeitung@die-radeberger.de

**Bitte beachten:** E-Mails ohne eindeutigen Betreff und Absender werden aus Sicherheitsgründen sofort gelöscht!

**Sapori della Puglia**  
RISTORANTE | PIZZERIA | EISCAFÈ

Öffnungszeiten:  
täglich 11 - 22 Uhr | Mo Ruhetag

Komm vorbei und genieße Italien.

Dresdener Str. 39  
01454 Radeberg  
☎ 03528 - 46 33 801  
✉ saporidellapuglia1@gmail.com

**Felice anno nuovo! Gesundes neues Jahr!**  
Wir sind wieder persönlich für euch da und freuen uns sehr auf eure Bestellungen, welche Ihr ab sofort mitnehmen könnt.

**Unser Abhol- und Lieferservice mit Pizza, Pasta & Co. per WhatsApp**

**Wochen-Angebot**  
Gültig 19.-23.01.21 von 11.00 bis 16.00 Uhr

**Tagesangebot**  
Nur bei Abholung - jedes Gericht für 5,00 €

Insalata Primavera  
Insalata Pomodoro e Tonno  
Insalata Caprino  
Insalata Rucola

Pizza Margherita  
Pizza Piccantissima  
Pizza Sapori della Puglia  
Pizza Salami  
Pizza Prosciutto  
Pizza Antica  
Pizza Regina

Wir liefern auch zu Ihnen nach Hause  
(11 - 22 Uhr | Radeberg, Umkreis 10 km)  
Einfach per WhatsApp - Name, Adresse, PLZ und Bestellnummern an

**0176 / 25910621** senden  
oder einfach anrufen unter **03528 / 46 33 801**

Unsere aktuelle Speisekarte finden Sie auf [www.saporidellapuglia.eatbu.com](http://www.saporidellapuglia.eatbu.com) oder einfach rechts den QR-Code einscannen.



## Was besagt der Eichast im Wappen des Schlosses Wachau?

Weit sichtbar, oben im Dachbereich, ist das Wappen mit Eichast am Barockschloss Wachau zu sehen. Welche Bedeutung hat diese Darstellung und wem ist sie zuzuordnen? Eine häufig gestellte Frage:

Von 1378 bis 1770 gehörte das Anwesen den Grafen v. Schönfeld. Hier stellte uns Herr Dieter Auerbach dankenswerter Weise eine interessante Darstellung eines Unbekannten von 1933, welche den Betrachter möglicherweise auch zum Schmunzeln bringt, zur Verfügung. Die nachfolgenden, in Reimform gebrachten, Geschehnisse beziehen sich auf den Sieg Heinrichs I. anno 933 an der Unstrut bei Riade.



Der Kaiser zog aus mit gewaltigem Heer, die Hunnen zu bekriegen. Hell glänzt in der Sonne die schimmernde Wehr. Heut gilt es, den Feind zu besiegen.

Bei Merseburg war der Kampf entbrannt. Wie stritten die Ritter so prächtig als sie gegen den Haufen der Feind gerannt. Doch der Feind war zahlreich und mächtig.

Hier fiel bald einer, ein anderer dort von den Hunnen Pfeile getroffen. Gar manchen raffte der Tod hinfort. War auf den Sieg noch zu hoffen?

Da sprang ein Knabe vor das Heer: „Ich werde die Mauer brechen. Hab ich auch nicht Schild, nicht funkelnde Wehr, ich werde uns alle rächen!“

Einen knorrigen Eichast hob er empor und begann ihn wütend zu schwingen. Dann stürzte er gegen die Feinde vor: „Folgt mir, ich werde sie bezwingen.“ Sechs Hunnen schwammen in ihrem Blut. Nun war die Bresche geschlagen, die Ritter erfassten neuen Mut, jetzt konnten den Feind sie verjagen.

Der Sieg war errungen, der Kaiser kam, zu belohnen den tapferen Recken. Vom Hauptschmuck der Feinde neun Federn er nahm, um sie auf den Helm ihm zu stecken.

„Nun knie und empfang den Ritterschlag“, sprach der Kaiser sanft und milde, „dass man nie Deine Taten vergessen mag, für fortan den Eichast im Schilde.“

Seit tausend Jahren führt nun das edle Geschlecht der Schönfeldt den Eichast im Wappen, und rührendgedenkt man noch heute mit Recht der Tat jenes tapferen Knappen.

### Hinweis:

Weitere interessante Geschichten finden Sie im Heimatbuch „Wachauer Schlossgeschichte(n)“, erhältlich für einen Unkostenbeitrag in der Gemeindeverwaltung Wachau, im Bürgerbüro Radeberg oder bei Michael Eisold (44 71 56).

Text & Fotos: Michael Eisold  
Heimatverein Wachau e.V.

## Präsenz statt Schließung

Mit uns bleiben Ihre Räume offen, sensationell - virtuell



**3Dimpuls**

## Virtuelle Rundgänge in 3D

#Büro#Arbeitsplatz  
#Kunst#Museum  
#Manufakturen  
#Hotel#Gastro  
#Immobilien  
#Bauwesen  
#Handel

Nutzen Sie unser Angebot! Räume und Gebäude können in höchster Qualität durch marktführende Technologie online dargestellt werden. Interaktive Inhalte wie Links zu Webshops, Videos, Bilder & Beschreibungen werden einfach eingebunden und maximieren die Effizienz. Gemeinsam schaffen wir Möglichkeiten, nutzen Chancen & Potentiale. **Wir beraten Sie gern!**

www.3dimpuls.de/info ☎ 03528 4877176  
3Dimpuls | Anni Melzer | An der Orla 47 | 01454 Wachau



## Langebrücker Nachrichten

### Leserzuschriften

#### Frühlingsboten im heimischen Vorgarten

In der ersten Ausgabe der „Langebrücker Nachrichten“ im noch jungen 2021 haben wir an dieser Stelle das erste Mutmacherbild des Jahres veröffentlicht. Ein weiteres hat der Redaktion die Langebrückerin Katharina Sarstedt zugeschickt. Ihr Bild trägt den Titel „Frühlingsboten“. Im heimischen Vorgarten stieß sie in der vergangenen Woche auf den etwas anderen Schnee und zwar in Pflanzenform. Die ersten Schneeglöckchen, dessen Blüten sich noch nicht herausrauen. Ein Hingucker allemal, der für Abwechslung in diesen besonderen Zeiten sorgt. Vielen Dank dafür. Wer ein Foto hat, kann dieses per E-Mail an langebruecker-nachrichten@gmx.de senden. Wichtig ist der Name des Fotografen für die Veröffentlichung und vielleicht noch ein paar Zeilen dazu.



In ihrem Vorgarten entdeckte die Langebrückerin die Schneeglöckchen. FOTO: Katharina Sarstedt

## Gebühren für Restabfallentsorgung steigen um 5,4 Prozent

Neue Abfallgebühren ab 2021 / Auch die Biotonne ist betroffen

VON SYLVIA GEBAUER

Der Stadtrat hat die neue Abfallwirtschaftssatzung und die neue Abfallwirtschaftsgebührensatzung bereits am 26. November 2020 beschlossen. Die gestiegenen Kosten der Abfallwirtschaft schlagen sich ab Januar 2021 auf den Grund- und Leerungsbetrag des Restabfalls sowie auf die Bioabfallgebühr nieder.

„Eine Gebührenanpassung ist leider unumgänglich, um bei steigenden Kosten die Abfallwirtschaft in bewährter Form in den kommenden Jahren fortzuführen“, erläutert Dresdens Umweltbürgermeisterin Eva Jähnigen. Und sie fügt dazu an: „Die Abfallgebühren sind weiterhin so gestaltet, dass sich Mülltrennung lohnt. Bei richtiger Trennung entsteht weniger Restmüll und die Gebühren können sogar sinken. Die regelmäßige Analyse des Restabfalls zeigt, dass hier noch Reserven vorhanden sind. Noch immer landen zu viele Wertstoffe, Kunststoffverpackungen oder auch Bioabfälle im Restmüll. Diese könnten wiederverwertet oder in der Biogasanlage zur Stromgewinnung genutzt werden, wenn sie in die richtige Tonne eingeworfen werden.“

In der neuen Abfallwirtschaftssatzung wurde die zweiwöchentliche Abfuhr des Restabfalls als Regelturnus festgelegt. Ein verkürzter Leerungsturnus aufgrund beengter Platzverhältnisse am Standort ist auch zukünftig möglich. Der monatliche

Grundbetrag berechnet sich ab Januar aus Abfuhrturnus, Behälteranzahl und Behältergröße (alt: Behälteranzahl und -größe). Im Durchschnitt steigen die Gebühren bei Grund- und Leerungsbetrag des Restabfalls sowie bei der Bioabfallgebühr um 5,4 Prozent. Zum Grundbetrag kommt der Leistungsbetrag pro Leerung des Restabfallbehälters hinzu. Er wird für jede Entleerung, mindestens jedoch einmal pro Behälter und Quartal in Rechnung gestellt. Ab Januar beträgt die Gebühr pro Monat und Abfallbehälter beispielsweise für den 80-Liter-Behälter wie folgt: Der Grundbetrag pro Monat beträgt je Behälter 3,70 Euro (alle zwei Wochen), hinzu kommt eine Entleerungsgebühr in Höhe von 4,53 Euro. Heißt, pro Monat sind für die Restmülltonne dann 16,46 Euro fällig, bei zwei Abholungen im Monat. Also im Jahr sind das unterm Strich 197,52 Euro.

Wie bisher kann für die Entsorgung einer kurzzeitig höheren Restabfallmenge der gebührenpflichtige 120-Liter-Sack mit der Aufschrift „Landeshauptstadt Dresden, Abfallsack, Gebühr bezahlt“ genutzt werden. Die Gebühr für den Abfallsack beträgt 8,00 Euro.

Änderungen gibt es außerdem bei den Gebühren für die Bioabfalltonnen und die Abgabe von Grünschnitt. Unabhängig vom Füllgrad werden Bioabfallbehälter aus hygienischen Gründen wöchentlich geleert. Ab Januar beträgt die Gebühr pro Monat und

Abfallbehälter beispielsweise für den 80-Liter-Behälter 8,05 Euro.

Für die Abgabe von Grünabfällen auf den Wertstoffhöfen und bei den Grünabfall-Annahmestellen werden die Gebühren seit längerem erstmals angepasst: Bis zu einem Kubikmeter beträgt die Gebühr 1,00 Euro pro 0,2 Kubikmeter. Bei mehr als einem Kubikmeter werden zukünftig pro angefangenem Kubikmeter 5,00 Euro berechnet.

Ist der Abfallbehälterstandplatz zu weit vom Haltepunkt des Entsorgungsfahrzeugs entfernt und sollen dennoch vom Grundstück abgeholt werden, werden Transportweggebühren erhoben. Bisher war dies für Behälter von 80 bis 240 Liter nur bis zu einer Entfernung von 50 Metern möglich, ab Januar kann diese Leistung auch für Standplätze mit einer Entfernung von 100 Metern und mehr in Anspruch genommen werden. Die Höhe der Gebühr berechnet sich nach der Länge des Weges (einfacher Weg) und ob es sich um Restabfall- oder Bioabfallbehälter handelt.

Teurer werden Ablagerungen, die neben oder auf die Restabfallbehälter gestellt werden. Für die Mitnahme von bis zu 120 Liter sind ab Januar 8,95 Euro zu zahlen. Das gilt auch, wenn sich der Behälterdeckel nicht mehr schließen lässt. Sind Biotonne, Blaue Tonne oder Gelbe Tonne/Gelber Sack hingegen vermüllt und müssen als Restabfall abgefahren werden, fällt eine Sonderentleerungsgebühr an.

### In Kürze

#### Langebrücker Arzt ist derzeit gefragter Interviewpartner

Neben den Coronazahlen, den Entwicklungen samt Einschränkungen spielt auch in der aktuellen Berichterstattung das Impfen eine große Rolle. Der Langebrücker Allgemeinmediziner Dr. med. Klaus Lorenzen ist aktuell ein gefragter Interviewpartner, von Zeitungen und TV-Sendern gleichermaßen. Grund dafür ist seine Funktion als stellvertretender Vorsitzender des Sächsischen Hausärzterverbandes. In seiner Funktion kritisiert er die Impfpraxis. Gegenüber der „Bild“ erklärte er: „Als Vorstand des Hausärzterverbandes schaute ich mir den Impfbeginn am 27. Dezember im Pflegeheim Radeberg an und war erstaunt, wie langsam und unerfahren sie arbeiten. Mit meiner Medizinischen Fachangestellten spritzen wir jeden Tag, sind viel geübter.“ Der Langebrücker fordert klar die Beteiligung der Hausärzte, um effizienter agieren zu können. „Wir sind bestens ausgerüstet, haben die Erfahrung und uns vertrauen Millionen Patienten. Doch wir finden kein Gehör“, beklagte er gegenüber der Zeitung.

#### Neue Gebühren für den Personalausweis

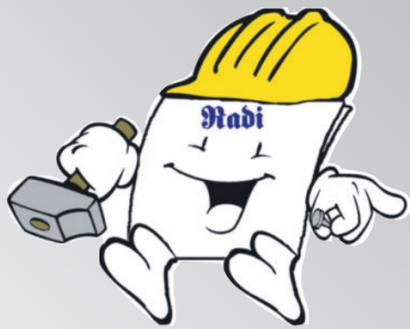
Das Bürgeramt informiert, dass sich seit dem 1. Januar die Geltungsdauer für Kinderreisepässe von sechs auf ein Jahr verkürzt. Unverändert bleibt, dass Kinderreisepässe längstens bis zur Vollendung des zwölften Lebensjahres ausgestellt werden. Die Gebühr beträgt 13,00 Euro. Ferner können Kinderreisepässe wie gewohnt mehrmals verlängert werden, bei einer Gebühr von 6,00 Euro. Bei jeder Verlängerung sind sie weiterhin mit einem aktuellen Lichtbild zu versehen. Für Kinder bleibt darüber hinaus die Beantragung eines sechs Jahre gültigen, biometrietauglichen Reisepasses oder Personalausweises weiterhin möglich. Kinderreisepässe, die vor dem 1. Januar 2021 beantragt wurden, behalten ihre Gültigkeit von sechs Jahren und werden nicht ungültig. Für die Beantragung eines Personalausweises gibt es neue Gebühren: Der Personalausweis ermöglicht durch den integrierten Online-Ausweis die bequeme Nutzung digitaler Angebote, für die ein sicherer Identitätsnachweis erforderlich ist. Für das Neusetzen der dafür notwendigen PIN wurde bisher eine Gebühr von 6 Euro erhoben - diese fällt weg. Gleichzeitig steigt die Gebühr für die Beantragung eines Personalausweises auf 37,00 Euro. Bei Antragstellern bis zum 24. Lebensjahr bleibt die bisherige Gebühr von 22,80 Euro bestehen.

So erreichen Sie die Langebrücker Nachrichten

E-Mail: langebruecker-nachrichten@gmx.de

Telefon: 0151-17290540 Verantwortlich: Sylvia Gebauer

# DIENST- LEISTUNGEN GANZ IN IHRER NÄHE



**Elektroinstallation und Reparaturen**  
für Haushalt, Gewerbe und Industrie  
**Elektro-Klemm GmbH**  
Radeberg • Dr.-Albert-Dietze-Str. 11  
Tel. 03528/442 668 • Fax 03528/416 232  
**Fachbetrieb für E-Mobilität**

**Fliesenlegerfachbetrieb**  
Natursteinarbeiten • Ofen- und Kaminbau  
**Voigt & Schulze GbR**  
Kirchstraße 19 Tel. 035201/ 7 09 48  
01465 Langebrück Funk 0172/ 359 86 66  
E-Mail info@voigt-und-schulze.de

**Fliesenleger-Fachbetrieb**  
**Lars Kaiser – Meister**  
Am Taubenberg 2 – 01454 Radeberg  
Tel. 03528 417820 – Funk 0172 3440261 – www.edelbelag.de  
**Fliesen • Platten • Strukturputz**  
**Mosaikverlegung • Reparaturservice**

**SPILLER & KOLLERT GBR** Dammweg 2  
01454 Radeberg  
Tel. 03528/ 45 57 88  
Funk 0174/6 17 40 19  
o. 0172/2 73 42 91  
www.holzbaue-radeberg.de  
E-Mail: spiller-kollert-gbr@web.de  
**Meisterbetrieb**  
Dachstühle • Carports • Balkone • Sanierung

**hi** SANITÄR • HEIZUNG • BAUKLEMPNEREI  
SOLAR UND WÄRMEPUMPENTECHNIK  
**HAUSTECHNISCHE  
INSTALLATIONEN** GmbH  
Heidestraße 70 • 01454 Radeberg • Tel. 03528/46 21-61 • Fax -62  
Email: info@hti-radeberg.de • www.hti-radeberg.de  
**NOTDIENST: 0173/ 3 95 86 97**

Steildach  
Flachdach  
Abdichtung  
Dachstuhl  
Carport  
Holzbau  
**die dachprofis**  
Rothkegel & Zaulich GbR  
**Dachdeckerei & Zimmerei**  
Seifersdorfer Str. 29b - 01465 Schönborn - Tel. 03528 / 45 21 23  
www.die-dachprofis.eu - diedachprofis@gmx.de

**DACH  
SERVICE STEINHARST**  
Kleinwolmsdorfer Straße 4, 01477 Arnsdorf, Tel. 0172/3 58 50 36  
✓ Dachklempnerei  
✓ Abdichtungen Dach,  
Terrasse u. Fassade  
✓ Montagearbeiten

**Raumausstatter  
HENNIG**  
Inh. Diana Demmer  
01454 Radeberg, Dr.-Rudolf-Friedrichs-Straße 22  
© 03528/ 44 34 00  
Mo.-Fr. 9 - 12.30 Uhr u. 13.15 - 18 Uhr • Sa. 9 - 11 Uhr

Es war so reich dein ganzes Leben, an Mühe, Arbeit, Sorg und Last.  
Wer dich gekannt, muss Zeugnis geben, wie fleißig du geschaffen hast.  
Nun ruhe wohl und schlaf in Frieden, hab tausend Dank für deine Mühen.  
Wenn du auch bist von uns geschieden, in unseren Herzen stirbst du nie.



In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied  
von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter,  
Oma, Schwester und Tante

### Sieglinde Hempel

geb. Tietze  
geb. 20.09.1941 gest. 22.12.2020

In liebevoller Erinnerung  
Sohn Ulf mit Martyna und Enkel Antony  
Sohn Tino mit Simone  
im Namen aller Angehörigen

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Kreis der Familie am 22.01.2021,  
um 13.00 Uhr auf dem Friedhof in Großerkmannsdorf statt.

Mit dem Tod eines Menschen verliert man vieles,  
niemals aber die gemeinsam verbrachte Zeit.

Wir trauern um unsere liebe Mutti, Omi und Uromi

### Walltraud Nacke

\* 08.12.1927 † 05.01.2021

In Liebe und Dankbarkeit  
Tochter Margitta mit Jochen  
Sohn Wolfram mit Martina  
Enkel Thomas, Cornelia und Katja mit Familien

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.



## In ehrendem Gedenken

Die  
Erinnerung  
ist das  
einzige  
Paradies,  
aus dem  
wir nicht  
vertrieben  
werden  
können.

Jean Paul

Nach einem erfüllten Leben nehmen wir Abschied  
von meinem lieben Ehemann, unserem Vater,  
Großvater und Urgroßvater

### Hans Günter Weibezahl

\* 31.12.1933 † 06.01.2021

In Liebe und Dankbarkeit  
Deine Ehefrau Irene  
dein Sohn Jens mit Marion  
deine Enkel Christian mit Mirjam und Maria mit Peter  
deine Urenkel Zoey und Amy  
sowie dein Brutus

Die Beerdigung findet im engsten Kreis der Familie statt.

Schlicht und einfach war dein Leben,  
treu und fleißig deine Hand,  
vieles hast du uns gegeben,  
nun ruhe sanft in Gottes Hand.

In Liebe und Dankbarkeit  
nehmen wir Abschied  
von unserer lieben  
Mutter, Schwiegermutter, Oma,  
Uroma, Cousine, Schwägerin  
und Tante, Frau



### Irmgard Triebe

geb. Rammer  
\* 05.04.1930 † 06.01.2021

In stiller Trauer  
Sohn Dietmar mit Petra  
Sohn Gunter mit Steffi  
Enkel Marcel, Frank, Oliver,  
Henri und Sandra mit Familien  
sowie alle Angehörigen

Die Beerdigung findet am Montag,  
dem 18.01.2021, 10.00 Uhr auf Grund  
der aktuellen Situation im engsten Familienkreis  
auf dem Friedhof in Schönborn statt.

Alle Informationen zu unseren  
Trauer- und Familienanzeigen finden Sie auch unter  
www.die-radeberger.de /  
Leistungen / Familienanzeigen



### Nachruf

Wir trauern um unsere  
langjährige Sängerin

### Helga Hennig

Als Gründungsmitglied war sie bis zuletzt  
eine aktive Stütze des Chores.  
Wir werden nicht nur ihre schöne Stimme, auch  
ihre stets freundliche Art, ihre Hilfsbereitschaft  
und ihren Humor sehr vermissen.  
Unser tiefstes Mitgefühl gilt ihrer Familie.

Der Frauenchor Radeberg  
und Chorleiter Gerd Reichard

Die Mutter war's,  
was braucht's der Worte mehr.

### Danksagung

Herzlichen Dank für die liebevolle  
Anteilnahme durch Wort,  
Schrift und alle Zeichen der  
Verbundenheit beim Abschied von



### Irmgard Berger

geb. Jesse  
geb. 18.01.1930 gest. 26.12.2020

Besonderen Dank an die Mitarbeiter  
der Station 4 des Alten- und Pflegeheimes Radeberg,  
der Hausärztin Frau Dr. Gatzmeier,  
den Geschwistern der Neupostolischen Kirche,  
unseren Bekannten und Verwandten  
sowie dem Bestattungshaus Winkler.

In Liebe und Dankbarkeit  
Ihre Christine mit Familie  
Ihr Andreas

Großerkmannsdorf, im Januar 2021

Was man tief in seinem Herzen besitzt,  
kann man nicht durch den Tod verlieren.

Johann Wolfgang v. Goethe

In Liebe und Dankbarkeit nehmen  
wir Abschied von meiner lieben Mutti,  
Schwiegermutter, Omi, Schwester,  
Schwägerin und Tante, Frau

### Helga Müller

\* 22.04.1931 † 30.12.2020

Es trauern ganz still  
Tochter Kathrin mit Tilo  
Enkel Florian  
sowie alle Angehörigen,  
Freunde und Bekannte

Radeberg, im Januar 2021

Die Urnenbeisetzung findet  
im engsten Familienkreis statt.

Und immer sind da Spuren deines Lebens,  
Gedanken, Bilder und Augenblicke.  
Sie werden uns an dich erinnern,  
uns glücklich und traurig machen  
und dich nie vergessen lassen.

Nach tapfer ertragener Krankheit entschlief  
mein lieber Vater, Schwiegervater,  
Opa, Bruder, Schwager, Freund und Nachbar  
im Kreise seiner Familie

### Klaus Bürger

\* 25.08.1942 † 16.12.2020

In stiller Trauer und Dankbarkeit  
Sohn Olav mit Ilka,  
Lisa und Henry  
im Namen aller Angehörigen

Kleinwolmsdorf, im Januar 2021

Wir nehmen Abschied  
von Frau



### Ulrike Zichner

geb. Schurig  
\* 16.01.1938 † 28.12.2020

In Liebe und Dankbarkeit  
Ehemann Siegfried  
Sohn Dirk mit Familie  
Sohn Frank  
Tochter Silke mit Familie  
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender  
Urnenbeisetzung findet am Freitag,  
dem 22.01.2021, 13.00 Uhr  
auf dem Friedhof in Arnsdorf statt.  
Auf Grund der gesetzlichen Vorgaben  
im Rahmen des Corona-Virus darf nur der  
engste Familienkreis in die Feierhalle.

Wallroda, im Januar 2021

Wir nehmen Abschied  
von meiner Mutter,  
unserer Oma und Uroma, Frau



### Ilse Schneider

\* 24.02.1921 † 02.01.2021

In stiller Trauer  
Sohn Bernd  
Enkel Silvy mit Marco  
im Namen aller Angehörigen

Radeberg, im Januar 2021

ein LICHT am ENDE des Tunnels

in suizidalen LEBENSKRISEN  
kostenlose, vertrauliche, zeitnahe BERATUNG



Dr. med. Hartmut Kirschner

Facharzt für Psychotherapie i.R.

01454 Radeberg • Kopernikusstraße 6

(Tel.: 0 35 28 / 44 22 48) Dienstag 10 - 12 und 15 - 17 Uhr



Selbst gesuchte Notfallseelsorge  
in Kooperation mit dem Caritasverband für Dresden e.V.

## Bestattungsinstitut Uwe Schuster

Inh.: M. Klöber

Tag & Nacht: (035952) 31 76 6

Meisterbetrieb

Rathausstraße 4 / 01900 Großröhrsdorf

www.bestattungsinstitut-schuster.de

Filiale 01896 Pulsnitz

Robert-Koch-Str. 6a

Tel. 035955 / 72 59 8

Filiale 01477 Arnsdorf

Hauptstr. 11

Tel. 035200 / 24 67 4

**WINKLER**  
Bestattungshaus  
GmbH

Tag und Nacht ☎ 03528/44 20 21

Friedhofstraße 2 • 01454 Radeberg

Fax 03528/41 71 15 • www.bestattungshauswinkler.de

Bestattermeister

im Familienunternehmen

Bestattungsregelung zu Lebzeiten

Sämtliche Beratungsgespräche werden  
auf Wunsch in Ihrem Haus geführt